

Соціальний захист

Система соціального страхування

Пенсійне забезпечення

Інвалідність

Безробіття

Хвороба та нещасний випадок

Батьківство та сім'я

Соціальна допомога

Система соціального страхування

Мешканці Швейцарії захищені від різних ризиків завдяки соціальному страхуванню. Страхування допомагає, наприклад, у випадку втрати роботи або хвороби. Воно також захищає родини та літніх людей.

Принципи

Соціальне страхування фінансується мешканцями Швейцарії. При цьому діє принцип солідарності: Більшість населення сплачують внески, а окремі особи та певні групи отримують підтримку. Соціальне страхування переважно є обов'язковим. Внески утримуються безпосередньо з заробітної плати працівників. Роботодавці, самозайняті особи та особи, які не працюють, також здійснюють фінансові внески.

Виплати

Соціальне страхування підтримує людей у певних життєвих ситуаціях. Органи соціального страхування сплачують добові, пенсії або надбавки або беруть на себе витрати у разі хвороби або нещасного випадку. Соціальне страхування регулюється державою.

В яких випадках надається підтримка?

- У похилому віці, на випадок смерті та інвалідності, швейцарська система базується з трьох форм забезпечення: 1/AHV/IV: страхування по старості та на випадок втрати годувальника /страхування по інвалідності; 2/Berufliche Vorsorge: Обов'язкове приватне страхування на підприємствах; 3/Dritte Säule: Приватні заощадження з податковими пільгами.
- У разі хвороби та нещасного випадку (страхування на випадок хвороби та від нещасних випадків)
- У разі материнства (допомога у зв'язку із вагітністю та пологами)
- У разі безробіття (страхування на випадок безробіття)
- За наявності дітей (допомога сім'ям)

Додаткова інформація (посилання, адреси, брошури, листівки)

www.hallo-baselstadt.ch/uk/soziale-sicherheit/sozialversicherungssystem

Пенсійне забезпечення

Пенсійне забезпечення гарантує, що пенсіонерам буде вистачати грошей на життя. Швейцарська пенсійна система складається з 3 рівнів (опор, Säulen): 1-й рівень — державне пенсійне страхування (пенсія по старості та у зв'язку з втратою годувальника, Alters- und Hinterlassenenversicherung, AHV); 2-й рівень — трудове накопичувальне пенсійне страхування (Berufliche Vorsorge); 3-й рівень — добровільне пенсійне страхування (freiwillige Altersvorsorge).

Пенсійне страхування по старості та у зв'язку з втратою годувальника (1-й рівень, 1. Säule)

Страхування по старості та у зв'язку з втратою годувальника (Alters- und Hinterlassenenversicherung, AHV) забезпечується державою. Більшість дорослих змушені платити ці внески. Для працівників внески вираховуються безпосередньо з їх місячної заробітної плати, а роботодавець сплачує половину. Самозайнятим особам або особам, які не мають роботи, слід поцікавитися в касі компенсаційних виплат (Ausgleichskasse), як їм сплачувати внески. AHV виплачує пенсіонерам щомісячну пенсію. Розмір пенсії залежить від сплачених внесків. Проте AHV надає підтримку також у випадку смерті чоловіку (дружині) та дітям померлої особи (пенсія, що виплачується вдові (вдівцю) та сироті(-ам)). Кожен отримує посвідчення AHV з особистим страховим номером.

Трудове накопичувальне пенсійне страхування (2-й рівень, 2. Säule)

У більшості випадків одного AHV не вистачає, щоб продовжувати звичне життя після виходу на пенсію. Тому для працівників існує також трудове накопичувальне пенсійне страхування (пенсійна каса, Pensionskasse), яке є обов'язковим, починаючи від певного розміру річної заробітної плати. Внески стягуються щомісячно безпосередньо із заробітної плати, роботодавець повинен сплачувати щонайменше половину. Самозайняті особи не повинні сплачувати внески. Проте вони можуть робити це добровільно, й самостійно несуть за це відповідальність. Накопичені в пенсійній касі кошти виплачуються по старості як пенсія або як одноразова виплата. У певних випадках кошти можуть виплачуватися раніше: у разі заснування власної компанії, виїзду зі Швейцарії, будівництва будинку або придбання квартири.

Добровільне пенсійне страхування (3-й рівень)

3-й рівень страхування — це добровільне приватне пенсійне страхування, яке забезпечується відрахуваннями з податків. Його можна оформити в банках або страхових компаніях. Рекомендується використовувати 3-й рівень страхування для заощадження коштів, щоб мати накопичення в старості.

Додаткові виплати

Люди похилого віку, яким недостатньо коштів на життя, попри виплати AHV та пенсійної каси, за певних обставин мають право на додаткові виплати (Ergänzungsleistungen). Необхідно подати відповідну заяву до департаменту соціального захисту та забезпечення. Чітко регламентовано, хто має право на додаткові виплати. Додаткові виплати фінансуються платниками податків.

Додаткова інформація (посилання, адреси, брошури, листівки)

www.hallo-baselstadt.ch/uk/soziale-sicherheit/altersvorsorge

Інвалідність

Той, хто за станом здоров'я тривалий час не може працювати або може працювати лише неповний робочий день, може мати право на фінансову підтримку за рахунок страхування у зв'язку з інвалідністю (IV). Страхування у зв'язку з інвалідністю — це не лише виплата коштів. Перш за все, це допомога застрахованим особам у початку або поверненні до професійної діяльності.

Страхування у зв'язку з інвалідністю

Страхування у зв'язку з інвалідністю (IV) забезпечується державою. Більшість дорослих повинні сплачувати ці внески. Внески стягуються безпосередньо із заробітної плати працівників, роботодавець сплачує половину. Самозайняті особи або особи, які не працюють, повинні дізнатися в касі компенсаційних виплат (Ausgleichskasse), яким чином вони повинні сплачувати внески.

Підтримка, що забезпечується страхуванням у зв'язку з інвалідністю

Право на підтримку, що забезпечується страхуванням у зв'язку з інвалідністю, мають особи, які щонайменше протягом одного року не можуть працювати або працюють неповний робочий день за станом здоров'я (фізичного або психічного). Страхування у зв'язку з інвалідністю забезпечує підтримку у вигляді щомісячної пенсії. Проте це здійснюється лише тоді, коли застрахована особа більше не може бути інтегрована в трудове життя через втрату працездатності. Страхування у зв'язку з інвалідністю забезпечує підтримку особам з інвалідністю під час пошуку відповідної роботи. Заяву на отримання підтримки, що забезпечується страхуванням у зв'язку з інвалідністю, необхідно подати до каси компенсаційних виплат (Ausgleichskasse).

Додаткові виплати

Люди, яким недостатньо коштів на життя, попри підтримку, що забезпечується страхуванням у зв'язку з інвалідністю, за певних обставин мають право на додаткові виплати (Ergänzungsleistungen). Необхідно подати відповідну заяву до департаменту соціального захисту та забезпечення. Чітко регламентовано, хто має право на додаткові виплати. Додаткові виплати фінансуються платниками податків.

Додаткова інформація (посилання, адреси, брошури, листівки)

www.hallo-baselstadt.ch/uk/soziale-sicherheit/invaliditaet

Безробіття

Усі працівники застраховані на випадок безробіття. Той, хто стає безробітним, як правило, отримує матеріальну підтримку протягом певного періоду часу. Безробітні повинні зареєструватися в регіональному центрі з працевлаштування (RAV). Це допомагає під час пошуку роботи.

Страховання на випадок безробіття

Страховання на випадок безробіття (ALV) забезпечується державою та є обов'язковим для всіх працівників. Відповідні щомісячні внески утримуються безпосередньо із заробітної плати, роботодавець сплачує половину. Самозайняті особи не можуть застрахуватися на випадок безробіття. Той, хто стає безробітним, отримує місячну компенсацію заробітної плати (допомога з безробіття, Arbeitslosengeld) з державного фонду соціального страхування на випадок безробіття. Чи виплачується допомога з безробіття, коли та в якому розмірі залежить від різних факторів. Наприклад, від того, скільки часу тривали трудові відносини, та з якої причини особа втратила роботу.

Порядок дій на випадок безробіття

Не пізніше першого дня настання безробіття, а найкраще — до останнього робочого дня, необхідно обов'язково зареєструватися в відповідному регіональному центрі з працевлаштування (Regionales Arbeitsvermittlungszentrum, RAV). Там пояснюються усі подальші дії.

Регіональний центр з працевлаштування

Регіональний центр з працевлаштування (RAV) допомагає з тим, щоб знову швидко знайти роботу. Консультаційні бесіди в RAV є обов'язковими для тих, хто отримує допомогу з безробіття. RAV пропонує також курси або програми з працевлаштування. Деякі з них також є обов'язковими. Особи, які ще ніколи не працювали в Швейцарії та шукають роботу, також можуть зареєструватися в RAV. Проте вони не отримують грошей.

Додаткова інформація (посилання, адреси, брошури, листівки)

www.hallo-baselstadt.ch/uk/soziale-sicherheit/arbeitslosigkeit

Хвороба та нещасний випадок

Той, хто мешкає в Швейцарії, повинен бути застрахованим на випадок хвороби та від нещасних випадків. Ці приватні страховки покривають витрати у разі нещасного випадку, хвороби або вагітності. Обидві страховки повинні бути оформлені протягом перших трьох місяців після в'їзду.

Медичне страхування (базове страхування)

Усі мешканці Швейцарії повинні самостійно оформити медичне страхування (базове страхування, Grundversicherung) в обов'язковому порядку. Той, хто переїжджає до Швейцарії, має на це три місяці. У разі хвороби в цей час покриття витрат також має зворотню дію. Базове страхування пропонується численними приватними медичними страховими компаніями (Krankenkassen). Вибір медичної страхової компанії є вільним. Медичні страхові компанії повинні приймати усіх осіб, які проживають у Швейцарії. Застраховані особи сплачують щомісячний внесок. Розмір цього внеску відрізняється в залежності від медичної страхової компанії та моделі страхування, тому доцільно порівняти пропозиції. Медичну страхову компанію можна змінити лише до кінця листопада, щоб зміна набула чинності наступного року. Базове страхування покриває не лише витрати у разі хвороби, а також у разі вагітності та пологів. Виплати регулюються на законодавчому рівні. Увага: витрати на лікування зубів або окуляри, як правило, сплачуються самостійно або через поліс добровільного додаткового медичного страхування.

Страхування від нещасних випадків

Стосовно працівників роботодавцем автоматично оформлюється страхування від нещасних випадків під час роботи та у вільний час, якщо вони працюють понад 8 годин на тиждень. Той, хто працює менше, не застрахований від нещасних випадків у вільний час та повинен самостійно подбати про страхування від нещасних випадків. Те саме стосується самозайнятих осіб та усіх осіб, які не здійснюють трудову діяльність. Особи, які не здійснюють трудову діяльність, повинні самостійно застрахуватися від нещасних випадків в лікарняній касі. Самозайняті особи можуть також оформити страхування від нещасних випадків в інших страхових компаніях. Застраховані особи повинні сплачувати щомісячні премії. У працівників вони утримуються безпосередньо із заробітної плати.

Зниження розміру внеску

Той, хто не може сплатити внесок на медичне страхування, за певних обставин має право на зниження розміру внеску (Prämienverbilligung) на базове страхування. Для отримання зменшення страхового внеску необхідно подати бланк заяви та інформацію про майно та доходи. Якщо заяву буде схвалено, ви сплачуватимете менші внески з наступного місяця. Департамент соціального захисту та забезпечення (Amt für Sozialbeiträge) повідомляє про зниження розміру внесків та приймає заяви.

Додаткове страхування до базового страхування

На додаток до обов'язкового основного страхування добровільно можна оформити різні додаткові поліси страхування (Zusatzversicherungen). Вони покривають витрати, які не входять до базового страхування, наприклад, лікування зубів. Додаткове страхування пропонують майже всі медичні страхові компанії. Медичні страхові компанії можуть самі вирішувати, хочуть вони когось страхувати чи ні, і вони можуть встановлювати умови.

Додаткова інформація (посилання, адреси, брошури, листівки)

www.hallo-baselstadt.ch/uk/soziale-sicherheit/krankheit-und-unfall

Батьківство та сім'я

Той, хто має дітей, отримує в Швейцарії фінансову підтримку у вигляді надбавок на дитину та освіту. Жінки, які працюють, у разі народження дитини мають право на оплачувану відпустку у зв'язку із вагітністю та пологами тривалістю не менше 14 тижнів.

Декрет для матері

Жінки, які працюють, у разі народження дитини в більшості випадків мають право на оплачувану декретну відпустку (Mutterschaftsurlaub) тривалістю 14 тижнів. У цей час їм виплачується щонайменше 80 відсотків заробітної плати. Жінки, які не працюють або втратили працездатність, повинні дізнатися в касі компенсаційних виплат (Ausgleichskasse), чи мають вони право на виплати. Діють спеціальні положення. Протягом перших восьми тижнів після пологів матері не повинні працювати (декретна відпустка, Mutterschutz).

Декретна відпустка для чоловіків

Батьки після народження дитини мають право на оплачувану двотижневу декретну відпустку для чоловіків (Vaterschaftsurlaub). На відміну від декретної відпустки матері декретна відпустка для чоловіків є гнучкою: можна використати її відразу повністю або лише в окремі дні. Проте це можна зробити лише протягом шести місяців після народження дитини.

Надбавки на утримання сім'ї

Той, хто має дітей, отримує фінансову підтримку у вигляді надбавок на утримання сім'ї (Familienzulagen). Вони виплачуються на дітей до досягнення ними 16-річного віку у вигляді надбавок на дітей, на освіту підлітків — до досягнення ними 25-річного віку у вигляді надбавок на освіту. Право на це мають усі батьки, які працюють (навіть самозайняті) або батьки, які не працюють та мають мало грошей. Працівникам надбавки на утримання сім'ї виплачуються щомісячно разом з заробітною платою. Додаткову інформацію щодо надбавок на утримання сім'ї надають роботодавець або установа соціального страхування. Розмір надбавок на утримання сім'ї відрізняється в залежності від кантону.

Виплати на оренду житла для сім'ї

Малозабезпечені сім'ї за певних умов можуть подати заяву на отримання допомоги для оплати оренди житла (Familienmietzinsbeiträge). Розмір виплат залежить від доходу та майна домогосподарства, а також від розміру орендної плати.



Додаткова інформація (посилання, адреси, брошури, листівки)

www.hallo-baselstadt.ch/uk/soziale-sicherheit/elternschaft-und-familie

Соціальна допомога

Соціальна допомога підтримує людей, які мають занадто мало грошей для життя та отримують незначну фінансову підтримку від соціального страхування або взагалі її не отримують. Мета полягає в тому, щоб найближчим часом люди змогли знову самостійно про себе подбати. Мова йде не про страхування, а про підтримку державою.

Соціальна допомога

Соціальна допомога (Sozialhilfe) — підтримка для всіх людей у Швейцарії, які потрапили у скрутне становище. Вона покриває мінімальні витрати на проживання. Окрім фінансової допомоги, пропонуються консультації. Мета полягає в тому, щоб люди якомога швидше знову стали економічно незалежними. Соціальна допомога не виплачується, якщо хтось отримує інші види фінансової допомоги для підтримки свого життя, наприклад, допомога у зв'язку з безробіттям, пенсія, заробітна плата або підтримка від родичів. Борги також не сплачуються. Гроші необхідно повернути, коли знову буде достатньо фінансових коштів. Соціальна допомога фінансується платниками податків.

Подати заявку на отримання соціальної допомоги

Той, хто хоче подати заявку на отримання соціальної допомоги, звертається до соціальної служби (Sozialdienst) місцевої комуни. Там необхідно надати інформацію щодо доходів та майна. Тоді здійснюється перевірка правомірності подачі заявки. Органи влади визначають розмір та вид підтримки в індивідуальному порядку. Той, хто надає неправдиву інформацію або щось приховує, притягується до відповідальності. Соціальна служба може давати вказівки та встановлювати умови. У разі їх невиконання виплати можуть бути скорочені. Участь в консультаційних бесідах є обов'язковою. Існують зобов'язання самостійно докладати усіх зусиль, щоб уникнути скрутного становища.

Додаткова інформація (посилання, адреси, брошури, листівки)

www.hallo-baselstadt.ch/uk/soziale-sicherheit/sozialhilfe